

Porównanie tłumaczeń I Machabejska 5:23

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
EKU'18	Przekład literacki	Biblia Ekumeniczna	Zabrał też mieszkających w Galilei i w Arbatta Żydów z żonami i dziećmi, i wszystkim, co do nich należało, i z wielką radością udał się do Judei.
PAU	Przekład literacki	Biblia Paulistów	Wziął tych, którzy mieszkali w Galilei i w Arbattach z żonami, dziećmi i wszystkim, co do nich należało, i z wielką radością udał się do Judei.
TUB	Przekład literacki	Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка	І він взяв тих, що з Галилеї і в Арваттах з жінками і дітьми і все, що було в них, і привів до Юдеї з великою радістю.